

提昇營農婦女能力 開創農村新貌

農委會農業推廣科技正/陳秀卿

二十一世紀即將來臨，它將是個兩性均衡發展、分擔分享的年代，您身為農家婦女有何期許？如何共同經營您們的家庭使家庭人員的身、心更健康、經濟更富裕，並創造一個優美引人的生活環境？您如何凝聚家人的智慧作決策以改善家庭與農場經營？面臨加入關貿總協定或世界貿易組織的挑戰，您們如何因應？

其實，農村婦女在農場經營上有能力扮演更積極的角色，過去「硬拼」、「做死做活」的幹勁，代以智慧的經營才能創造更多的財富，您們在家庭生活與農場經營上，願意讓專家協助獲得更多的資訊提昇生活品質嗎？

行政院農業委員會為提昇營農婦女能力已採取相關措施，期關心農村進一步發展的先進、專家、工作人員與農家一起參與並提供高見。

農委會提昇營農婦女能力措施

因應未來的農業經營型態及二十一世紀的到臨已將提昇營農婦女能力列為本會工作要項，積極規劃有關的研究調查，及提昇營農婦女能力改善農家生活的作法。



21世紀的農村婦女，用智慧與積極的行動，經營農業

84年度在農業綜合調整方案項下，針對提昇婦女營農能力，已結合農業經營專家，農村生活改善及農村婦女教育專家著手研究農家婦女在農業經營上之角色，有關研究已在本（84）年6月完成調查工作。此外，並派員研習日本農村婦女參與重要產業之輔導與作法，本年5月18日至5月20日辦理提昇農漁村婦女地位健全家庭發展研討會，邀請日籍專家齊藤京子女士主講日本當局如何提昇農漁村婦女之經濟地位、副業發展與支助農漁村婦女之自我成長等，本（85）年度共有47個農會及15個區漁會在農漁村生活改善與家政推廣計畫項下辦理提昇營農婦女能力強化家庭功能工作，桃園區農業改良場已針對該項工作辦理專業訓練，本會預定明（86）年3月邀請國內及日本專家針對該項工作實務問題作研討會。以上各項措施期對於我國農家婦女在農業經營上的角色、需求與問題作較系統與深入探討，並取日本之經驗與作法，以突破婦女營農的障礙，為農業經營注入新血，提昇農家生活品質。

營農婦女現況與需求

根據本會委託國立中興大學及各區農業改良場所作農家婦女在農業經營上之角色研究初步分析資料、本會農業經營專家及筆者訪問農家所得資料，作簡介作為提供服務參考。

(一)概況

我國農家婦女與其他國家的婦女一樣，在農業發展上占很重要的角色，1965年以來，在農業就業人口中，婦女之農業就業人口所占比率在26.5%至35.8%間；19

93年，婦女占農業就業人口之29.0%（291,450人）。該項就業人口係指每週在農場工作15小時以上或在農場賺取工資者。而事實上，幾乎大多數農家主婦均參與農業經營，其參與方式如下：婦女獨立經營農場，是男性經營者不在時的替代者，婦女與其他家人是共同經營者，婦女是農場工人或雇工（賺取工資者），婦女是收穫後處理者或農產加工等。

「做死做活」，日出而作，日落而息，硬拼，仍然是對一部分營農婦女之最佳寫照。除參與農場工作外，擔任生育子女，操持家務，照顧高齡者，生病者，資訊缺乏，特別是中年以上的營農婦女之農業經營知能常常是由夫婿傳授，或自幼在娘家習得，接受農業技術協助或農業推廣服務有限，理由是時間不能配合，忙得很難抽暇，受限於不識字與低教育程度，亦受「男主外，女主內」觀念影響，不敢參加或因吸收有限，未繼續參加，出外參加會議、訓練是男性權利等。雖然由於各項政府與非政府的措施，我國農村婦女地位漸漸提昇，也較之亞洲很多國家婦女的地位高，然在提昇農村婦女地位與營農能力方面，仍有很大的空間。

(二)稻作農家婦女營農狀況與需求

該等農家婦女從農意願高，且需要農業生產技術及經營的資訊，缺經濟自主權及休閒，家庭協定之推動是受肯定的。

針對耕地面積在10公頃以上之大規模受託及代耕經營之稻作農家250名已婚，平均年齡為45歲之婦女研究，顯示77.6%之教育程度為國小及國小以下，73.6%的婦女表示願意繼續從事於自家的農業經營

，並且不排除參與經營決策工作，表示有詳細記帳者只有8.4%；32.4%的受調查者對於家庭所得可自由使用金錢表示不滿意，該等家庭經濟權由先生掌握者高達76.4%婦女本身掌握者只占16.8%，83.2%的受訪者表示無固定的休閒日，該等營農婦女對於農場經營之參與以「田間作業」參與最多，然部分受調查者亦參與農業經營管理及經營計畫之決策，在農業經營上扮演重要的角色。該調查並顯示農家「家庭協定」與營農婦女在各項營農工作之參與有密切關係，家庭協定愈明確則婦女之營農參與程度愈高。（簡言之家庭協定是書面或口頭上權利與義務關係之約定）

若要成爲一個獨立的農業經營管理者，該等營農婦女中34.4%表示生產技術方面之能力不足，資訊情報收果方面之能力不足者占20.8%，而經營策略能力不足者占14.4%。

(三)台灣北區農家婦女營農狀況與需求

該等營農婦女的需求與上述稻作農家類似，但從農意願不高，勞力不足是問題，希企業化並且顯示營農環境需要改善之事實。

桃園區農業改良場蘇寄萍女士調查台北、桃園、新竹及苗栗等縣花卉、蔬菜及柑橘農家婦女顯示57.3%的營農婦女不想投入自家農場經營，有固定休假日者只有21.0%，高達89.4%稱其家庭農場勞力不足，而要成爲一名獨立的農業經營者認爲生產技術能力不足者占41.4%，資訊情報收集不夠者占20.3%，農場中最不能忍受爲長時間同一姿勢工作者占32%，需吃重搬運者有26.6%，在大太陽下作業占7.

2%，93.2%認爲不能在農業經營工作長投入，其理由是收益欠佳占30.9%，能力不足者占28.5%，沒有興趣者占14.6%，29.1%之受訪婦女最期望的是自家農場之企業化，希望獲得與其它產業相等之所得者占27.6%，希成爲平等獨立的共同經營者占18.9%，遭遇的困難中表示勞動負擔過重者占33.3%，沒有固定休假日者占18.6%，幼齡子女照顧的問題占14.7%，產品售價偏低者略占31.5%，及勞力不足者均占31.5%，41.1%的婦女認爲家庭協定能促進家人共同合作，27.1%認爲家庭協定可促權利與義務平衡。

(四)營農婦女之健康概況

由訪問與輔導接受調查的營農婦女作健康檢查顯示營養保健工作亟待加強。

抽樣調查年齡20至50歲之營農婦女256名，發現有乳瘤硬塊者四名，四名之子宮頸抹片檢查異常，其中一名診斷爲子宮頸癌，36%的婦女缺乏基本營養知識，不喝牛奶者佔29%且水果攝取量偏低，38%的婦女不曾做任何健康檢查，輔導接受調查者，實施健康檢查發現體位超過標準者占23%，高血壓占13%，血色素不正常者占20%，肝功能異常者占13%，4%之血中膽固醇高，7%之血中之酸甘油脂高。限於篇幅謹作以上簡介。

提昇營農漁婦女能力強化家庭功能

基於對營農漁婦女能力現況與需求的認識，85年度農委會支助47個農會及15個漁會辦理提昇營農、漁婦女能力的作法建議如下：

- 1.動員農漁村社區有關資源，結合有關單位並運用義務指導推展工作。

2. 積極推動農漁家婦女識字教育，充實其資訊。
3. 鼓勵農漁家夫婦共同參加有關生活改善，農漁業技術及農漁業經營有關的講習活動，該等講習活動應盡量整合，必要時由家政指導員或義指導員作家庭訪視，訪問營農漁婦女。
4. 推動農漁村鄰里“互助”或“代工”、“家庭服務員”制度，照顧幼兒、高齡者、病弱者，或紓解農漁家農忙高峰促使農漁家婦女得抽暇參加講習、交流活動等。
5. 繼續推動營養保健、親職、婚姻、高齡者生活改善、調適教育、指導溝通技巧，以改善家人關係。
6. 鼓勵舉開家庭會議作重大決策，包括家庭資源的開發與支配（如農特產品加工

- 、農場工作報酬之支付及休假日之規定、子女的培育、投資等），以及家務分工、勞力的分擔等，並酌情鼓勵作家庭協定。
7. 創造優美引人的生活環境，結合「農漁村社區環境改善」計畫，由農漁村高齡者、婦女、青少年及農漁民等共同參與改善環境衛生，加強環保教育及綠、美化，充實班組織所需設施，展現農漁村優美、自然的資源、純樸民風及人情溫暖，使其成為舒服的居住環境，並吸引觀光客，進一步發展成休閒渡假村等。
8. 輔導農、漁家婦女創業，如農漁特產品加工與具特色的料理、手工藝品、民宿之經營等。
9. 改善婦女營農漁之環境。 ■

農業資訊

歡迎農友參加 全面動員降低農業產銷成本計畫 「空中農民教室」現場 CALL IN 節目 附錄1月節目表

節目地點：中國廣播公司農業台（南投縣中興新村光明路5號）

節目時間：下午2：10~3：00（請於1：50到中廣農業台，以便事前溝通）

聯絡人：中廣農業台：孫蘭小姐、李宜璇小姐

電話：(049) 359-741 傳真：(049) 325-234

農訓協會：陳飛虎組長

電話：(02) 8205170-2

農委會：蔡麗玟小姐、盧曉雯

電話：(02) 312-5817、(02) 312-6955

中廣農業台全省頻率表 FM (兆赫)：

台北105.9

新竹、苗栗101.5

台中、台東、花蓮106.9

嘉義、台南104.3

高雄105.9

宜蘭102.9

日期	題目	主講人	單位	聯絡電話
1月5日	養殖漁業發展導向	石聖龍 技正	農委會漁業處	(02) 312-4622
1月12日	柑桔果園土壤管理合理化	黃維廷 先生	農業試驗所	(04) 3302301 #101
1月19日	芒果果園規劃	張文章 先生	水保局第四工程所	(06) 2684367 #101
1月26日	新港蔬菜經營管理經驗談	張正英 科長 許國雄 先生	省農林廳農補科 嘉義新港蔬菜班班長	(049) 341090 (05) 3742628